

Gerekli adresler :

VIOLENCE CONJUGALE

Polis Tel: 117

La Main Tendue Tel: 143

Kötü muamele gören kadınlar için danışma ve kabul merkezi :

**Solidarité Femmes**

Place du Marché 8  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tel : 032 968 60 10

Web : [www.sfne.ch](http://www.sfne.ch)

Email : [solfemmes@bluewin.ch](mailto:solfemmes@bluewin.ch)

**Solidarité Femmes**

Rue du Contrôle 12  
2503 Bienne  
Tel : 032 322 03 44

**Solidarité Femmes**

Rue Montchoisy 46  
1207 Genève  
Tel : 022 797 10 10

Web : [www.solidaritefemmes-ge.org](http://www.solidaritefemmes-ge.org)

Email : [info@solidaritefemmes-ge.org](mailto:info@solidaritefemmes-ge.org)

**Solidarité Femmes**

Case postale 1400  
1701 Fribourg  
Tel : 026 322 22 02

Web : [www.sf-lavi.ch](http://www.sf-lavi.ch)

Email : [info@sf-lavi.ch](mailto:info@sf-lavi.ch)

**Centre d'accueil MalleyPrairie**

Ch. de la Prairie 34  
1007 Lausanne  
Tel : 021 620 76 76

Web : [www.malleyprairie.ch](http://www.malleyprairie.ch)

Email : [info@malleyprairie.ch](mailto:info@malleyprairie.ch)

# Aile içi şiddet kabul edilemez ve cezaya tabidir!

Nereye danışabiliriz?

Vakit geçirmeden  
yardım isteyin !

Broşürü hazırlayanlar :

Office de la politique familiale et de l'égalité  
Fondation neuchâteloise pour la coordination de l'action sociale  
Bureau du délégué aux étrangers



[www.violencequefaire.ch](http://www.violencequefaire.ch) sitesine başvurabilirsiniz

Türkçe metin

## Aile içi şiddet mağduru musunuz ?

Aile içi şiddet değişik biçimlerde ortaya çıkabilir :

Örneğin, eğer eşiniz :

- size küfür ediyorsa
- sizi aşağılıyorsa
- sizi tehdit ediyorsa
- size ait eşyaları yok ediyorsa
- tek başınıza çıkmanızı engelliyorsa
- arkadaşlarınızla veya akrabalarınızla görüşmenizi engelliyorsa
- sizi tecrit ediyorsa
- sürekli olarak size hakaret ediyorsa, **ruhsal şiddet** mağdurusunuz.

Örneğin, eğer eşiniz :

- ailenin geçim masraflarına geliri ölçüsünde katkıda bulunmuyorsa
- istemediğiniz halde paranızı kullanıyorsa, **ekonomik şiddet** mağdurusunuz.

Örneğin, eğer eşiniz :

- sizi şiddetle itiyorsa
- sizi tokatlıyorsa
- sizi yumrukluyor ya da tekmeliyorsa
- sizi ısırtıyorsa
- sizi yakıyorsa
- sizi bıçakla ya da bir silahla yaralıyorsa, **fiziksel şiddet** mağdurusunuz.

Örneğin, eğer eşiniz :

- size tecavüz ediyorsa
- sizi istemediğiniz bir cinsel temasa zorluyorsa, **cinsel şiddet** mağdurusunuz.

**Mazereti ne olursa olsun, bu fiiller kabul edilemez ve çoğu zaman cezalandırılır !**

## Aile içi şiddete maruz kaldığınızda ne yapabilirsiniz ?

**Yasalar sizi koruyor :  
polise haber verin !**

**Artık aile içi şiddet kapsamındaki birçok vaka yasal olarak kovuşturulmaktadır. Şiddete başvuran kişiler bu fiillerinin hesabını adalet önünde vermek zorundadırlar. Şikâyet etmeye karar verirseniz adalet sizin de yanınızdadır.**

## **Eşinizle paylaştığınız evi terketmek mi istiyorsunuz ?**

**Eşinizle paylaştığınız evi terketme** hakkına sahipsiniz. Eğer aile içi şiddete maruz kalmışsanız ya da kendinizi tehdit altında hissediyorsanız, yasalar size korunma yolları arama hakkını vermektedir. Güvendiğiniz kişilerin yardımını isteyin. Sizi kendi ilişkileri içerisinde misafir ederek size refakat edecek kişileri bulabileceğiniz acil sığınma merkezlerinde tek başınıza ya da çocuğunuzla kalabilirsiniz. Eğer mümkünse, bir doktordan, maruz kaldığınız saldırıdan kaynaklanan bütün iz ve hasarları, ruhsal sonuçları da (şok, endişe, uyku kaybı) dahil olmak üzere detaylı olarak tanımladığı bir **tıbbî gözlem tutanağı** düzenlemesini isteyin. Bu sizin elinizde daha sonra işinize yarayacak bir kanıt olacaktır.

Aile içi şiddetin **yabancı mağdurları**, ayrı yaşama veya boşanma durumunda, oturma izinlerini otomatik olarak kaybetmezler. Kişisel durumlarının ve her olayın kendi koşulları çerçevesinde değerlendirildiği özel bir incelemeden yararlanırlar.